



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
1713 Bedford Row
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)
Halifax
Nova Scotia
B3J 1T3
Bid Fax: (902) 496-5016

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Atlantic Region Acquisitions/Région de l'Atlantique
Acquisitions
1713 Bedford Row
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)
Halifax
Nova Scotia
B3J 1T3

Title - Sujet Aluminum Gangways	
Solicitation No. - N° de l'invitation F5561-200022/A	Amendment No. - N° modif. 003
Client Reference No. - N° de référence du client F5561-20-0022	Date 2020-05-21
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-SHAL-308-10985	
File No. - N° de dossier HAL-9-83258 (308)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2020-05-26	Time Zone Fuseau horaire Atlantic Daylight Saving Time ADT
F.O.B. - F.A.B. Specified Herein - Précisé dans les présentes Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input checked="" type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: LaBrash, Rachelle	Buyer Id - Id de l'acheteur hal308
Telephone No. - N° de téléphone (902) 401-2080 ()	FAX No. - N° de FAX (902) 496-5016
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation
F5561-200022/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
F5561-20-0022

Amd. No. - N° de la modif.
003
File No. - N° du dossier
HAL-9-83258

Buyer ID - Id de l'acheteur
HAL308
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

La modification de l'invitation à soumissionner 003 est émise pour répondre aux questions d'un soumissionnaire.

Q2 – L'exigence rappelle les normes du Bureau canadien de soudage pour le soudage de l'aluminium. Cela est très restrictif pour les fournisseurs non canadiens. Pourriez-vous s'il vous plaît modifier cette exigence comme cela a été fait pour les barges à coque dure de Pêches et Océans, actuellement en vente et achat pour permettre le soudage selon les normes internationales?

R2 – Après consultation du responsable technique et de la firme d'ingénierie tierce responsable des dessins de conception de la passerelle, les normes CWB 47.2 sur le soudage de l'aluminium demeureront l'exigence pour cet achat.

Q3 – Nous aimerions demander une prolongation de la date de clôture.

R3 – La date de clôture sera fixée au 26 mai à 14h HAA.

Tous les autres termes et conditions demeurent inchangés.